



Ambasciata d'Italia
Tripoli

054/624

L'Addetto per la Difesa
NOTA VERBALE

الملحق العسكري الإيطالي
مذكرة شفوية

L'ufficio dell'Addetto per la Difesa presso l'Ambasciata d'Italia a Tripoli presenta i complimenti al direttore del protocollo militare ed ha l'onore di informarVi che l'Ospedale italiano di Misurata sulla base della consolidata attività di cooperazione con il Misurata Medical Center potrebbe donare dei materiali sanitari (in allegato) a favore del predetto Centro.

مكتب الملحق العسكري لدى السفارة الإيطالية بطرابلس يهدي أطيب تحياته الى السيد مدير إدارة المراسم العسكرية ويتشرف بإبلاغكم أن المستشفى الإيطالي بمصراته بناءً على التعاون المشترك مع مركز مصراته الطبي يمكن أن يتبرع بمواد صحية (المرفقة طيه) للمركز المذكور.

Pertanto si ha l'Onore di chiedere l'autorizzazione a codesto Ministero ad effettuare la predetta donazione di materiali.

لذلك، يشرفنا أن نطلب من هذه الوزارة الإذن بتنفيذ التبرع بالمواد المذكورة أعلاه.

L'ufficio dell'Addetto della Difesa presso l'Ambasciata d'Italia a Tripoli si avvale dell'occasione per rinnovare al direttore del protocollo militare i sensi della sua più alta considerazione.

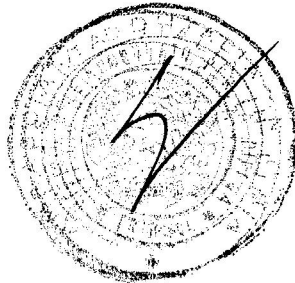
مكتب الملحق العسكري لدى السفارة الإيطالية بطرابلس ينتهز الفرصة لتجديد التعبير للسيد مدير إدارة المراسم العسكرية عن فائق تقديره وإحترامه.

L'Addetto per la Difesa
C.V Paolo Spina

الملحق العسكري الإيطالي بليبيا
العقيد بحار باولو سبينيا.

Tripoli, 07 marzo 2021

طرابلس، 07 مارس 2021



ELENCO FORNITURA DI MEDICINALI IN FAVORE DEL "MISURATA MEDICAL CENTER"

N.	TIPOLOGIA نوع	QUANTITA' العدد	SCADENZA تاريخ انتهاء الصلاحية
1	BUTTERFLY NEEDLE 25 G	100	30/06/2021
2	DISPOSABLE HYPODERMIC NEEDLE 27 G	180	31/03/2021
3	ADHESIVE ELASTIC BENDAGE 5 X 8	40	30/04/2021
4	ELASTIC BENDAGE WITH ZINC OXIDE 5 X 8	10	30/04/2021
5	PINSTRIP BANDAGE 15 X 3	10	31/05/2021
6	PINSTRIP BANDAGE 20 X 3	15	31/05/2021
7	ANTI-THROMBUS SOCKS XL	3	30/06/2021
8	ANTI-THROMBUS SOCKS L	3	31/05/2021
9	ANTI-THROMBUS SOCKS M	5	31/05/2021
10	ANTI-THROMBUS SOCKS S	5	30/04/2021
11	SURGICAL GOWN WITH STERILE TOWEL	200	31/05/2021
12	2 WAY SILICONE BLADDER CATHETER CH 12 WITH BALLOON 50 ML	5	31/03/2021
13	2 WAY SILICONE BLADDER CATHETER CH 12 WITH BALLOON 50 ML	10	31/07/2021
14	TROCAR CATHETER FOR THORACIC DRAINAGE WITH BLUNT TIP CH 20	4	30/06/2021
15	TROCAR CATHETER FOR THORACIC DRAINAGE WITH BLUNT TIP CH 24	6	31/03/2021
16	TROCAR CATHETER FOR THORACIC DRAINAGE WITH BLUNT TIP CH 28	9	30/04/2021
17	URETRHRAL CATHETER MIS 5	15	31/05/2021
18	TNT STERILE SELF-ADHESIVE DRESSING 10 X 25	150	30/04/2021
19	SUTURE PATCH STERISTRIP 25 X 125	12	31/03/2021
20	STAINLESS STEEL EXTENDED BLADE ELECTRODE	20	30/11/2021
21	STERILE LUBRICATING GEL FOR CATHETERIZATION	50	31/07/2021
22	SPRAY TO REMOVE ADHESIVE FROM DRESSING	5	30/06/2021
23	LARYNGEAL MASK MIS 6	10	31/05/2021
24	AMBU MASK MIS 3	15	31/07/2021
25	AMBU MASK MIS 5	3	31/07/2021
26	FLUX REGULATOR (DOSIFLOW)	300	30/04/2021
27	FLUX REGULATOR (DOSIFLOW)	50	31/05/2021
28	SYRINGE WITHOUT NEEDLE 5 CC	500	30/06/2021
29	LEVIN TYPE GASTRODUODENAL PROBE CH 10	100	31/07/2021

30	ROUND PADS OF STERILE GAUZE WITH RADIOPAQUE THREAD 50 MM	100	30/06/2021
31	SWAB FOR CULTURE EXAMINATION	10	31/03/2021
32	SWAB FOR CULTURE EXAMINATION	45	31/07/2021
33	MANUAL BREATHING UNIT WITH VALVE FOR ADULT 2 L	15	31/07/2021
34	DIGITAL VALVE FOR SUCTION PIPE CONNECTION (FINGERTIPE)	34	31/05/2021
35	NO STERILE WOODEN TONGUE DEPRESSOR	200	30/09/2021
36	HYDROPHILIC GAUZE BANDAGE EDGED 12/ 5 X 10	30	31/08/2021
37	HYDROPHILIC GAUZE BANDAGE EDGED 12/ 5 X 15	200	31/08/2021
38	LARGE RIGID YANKAUER CANNULA CH 28 CM 28	100	31/12/2021
39	NASAL CANNULA WITH CAPS FOR CO2 FOR ADULT	80	31/10/2021
40	URETRHRAL CATHETER MIS 6	10	31/12/2021
41	ADHESIVE PLASTER ON ROLL 10 X 15 TNT	10	31/08/2021
42	STERILE TNT COMPRESSED GAUZE 10 X 10	400	31/08/2021
43	INFUSION SET	500	31/12/2021
44	MEDICAL UNIFORM "TUNIC"	75	31/10/2021
45	MEDICAL UNIFORM "PANTS"	75	30/11/2021
46	SILICONE DRAIN WITH COLLECTION BAG MIS 24	15	30/09/2021
47	SILICONE DRAIN WITH COLLECTION BAG MIS 27	15	30/09/2021
48	SILICONE DRAIN WITH COLLECTION BAG MIS 30	18	30/09/2021
49	"EASY VIEW" SILICONE DRAIN MIS 30	90	31/08/2021
50	"EASY VIEW" SILICONE DRAIN MIS 33	90	31/10/2021
51	BLADDER CATHETERIZATION KIT	40	31/10/2021
52	HEIMLICH TYPE VALVE KIT	25	31/12/2021
53	HYDROPHILIC GEL DRESSING 7,5 X 15	10	31/10/2021
54	FOUR LAYER LAPAROTOMY PATCH WITH RADIOPAQUE WIRE 40 X 40	800	31/12/2021
55	LOW FLOW VENOUS INFUSION EXTENSION CM 100	150	31/08/2021
56	HIGH FLOW VENOUS INFUSION EXTENSION CM 150	250	31/08/2021
57	CARDIOVASCULAR SHEETS SET	16	31/07/2021
58		45	31/08/2021
59	TWO CHAMBER PLEURAL DRAINAGE SYSTEM (CHEST DRAIN)	4	31/08/2021
60	LEVIN TYPE GASTRODUODENAL PROBE CH 12	75	30/11/2021
61	PGA BRAIDED SYNTHETIC SUTURE THREAD MIS 0 NEEDLE 1/2 36 MM 90 CM VICRYL	72	31/10/2021
62	PGA BRAIDED SYNTHETIC SUTURE THREAD MIS 1 NEEDLE 1/2 48 MM 90 CM VICRYL	180	31/10/2021
63	PGA BRAIDED SYNTHETIC SUTURE THREAD MIS 2 NEEDLE 1/2 48 MM 90 CM VICRYL	108	30/09/2021
64	PGA BRAIDED SYNTHETIC SUTURE THREAD MIS 6-0 NEEDLE 3/8 11 MM 45 CM VICRYL	36	31/10/2021
65	DISPOSABLE STERILE DRAPE FOR SERVING TABLE (MAYO)	150	30/11/2021

66	SUCTION PIPE 9/32 X 10	40	30/09/2021
67	PERFORATED PIPE FOR DRAINAGE CH 12	18	30/09/2021
68	PERFORATED PIPE FOR DRAINAGE CH 18	5	30/09/2021
PREZZO TOTALE IN EURO السعر الإجمالي باليورو		10.292 €	



MISSIONE BILATERALE DI ASSISTENZA E SUPPORTO IN LIBIA
Comando

Allegati: 1.
Annessi: /.

Tripoli (Libia), 5 marzo 2021
PdC: Magg. Francesco PARISI

OGGETTO: Fornitura volontaria di medicinali.

A AMBASCIATA D'ITALIA
Ufficio dell'Addetto per la Difesa

TRIPOLI

e, per conoscenza:

TASK FORCE "IPPOCRATE"

MISURATA

~~~~~

1. Tenuto conto del rapporto di cooperazione consolidato negli anni scorsi con il *Misurata Medical Center*, l'Ospedale militare da campo ha valutato la possibilità di procedere, dopo aver acquisito il parere favorevole del COI, alla "fornitura volontaria" dei presidi sanitari elencati in allegato, dando continuità alla apprezzata forma di sostegno verso la struttura sanitaria locale misuratina.
2. Per quanto precede, si sarà grati a codesto Ufficio dell'Addetto per la Difesa se vorrà interessare gli organi competenti presso il Ministero della Difesa libico, al fine di acquisire l'autorizzazione preventiva al perfezionamento della procedura.

**II COMANDANTE**  
**(Gen. B. Roberto VERGORI)**

Diramazione interna  
DISTACCAMENTO AMMINISTRATIVO

MISURATA

ELENCO FORNITURA DI MEDICINALI IN FAVORE DEL "MISURATA MEDICAL CENTER"

| N. | TIPOLOGIA نوع                                              | QUANTITA' العدد | SCADENZA تاريخ انتهاء الصلاحية |
|----|------------------------------------------------------------|-----------------|--------------------------------|
| 1  | BUTTERFLY NEEDLE 25 G                                      | 100             | 30/06/2021                     |
| 2  | DISPOSABLE HYPODERMIC NEEDLE 27 G                          | 180             | 31/03/2021                     |
| 3  | ADHESIVE ELASTIC BENDAGE 5 X 8                             | 40              | 30/04/2021                     |
| 4  | ELASTIC BENDAGE WITH ZINC OXIDE 5 X 8                      | 10              | 30/04/2021                     |
| 5  | PINSTRIP BANDAGE 15 X 3                                    | 10              | 31/05/2021                     |
| 6  | PINSTRIP BANDAGE 20 X 3                                    | 15              | 31/05/2021                     |
| 7  | ANTI-THROMBUS SOCKS XL                                     | 3               | 30/06/2021                     |
| 8  | ANTI-THROMBUS SOCKS L                                      | 3               | 31/05/2021                     |
| 9  | ANTI-THROMBUS SOCKS M                                      | 5               | 31/05/2021                     |
| 10 | ANTI-THROMBUS SOCKS S                                      | 5               | 30/04/2021                     |
| 11 | SURGICAL GOWN WITH STERILE TOWEL                           | 200             | 31/05/2021                     |
| 12 | 2 WAY SILICONE BLADDER CATHETER CH 12 WITH BALLOON 50 ML   | 5               | 31/03/2021                     |
| 13 | 2 WAY SILICONE BLADDER CATHETER CH 12 WITH BALLOON 50 ML   | 10              | 31/07/2021                     |
| 14 | TROCAR CATHETER FOR THORACIC DRAINAGE WITH BLUNT TIP CH 20 | 4               | 30/06/2021                     |
| 15 | TROCAR CATHETER FOR THORACIC DRAINAGE WITH BLUNT TIP CH 24 | 6               | 31/03/2021                     |
| 16 | TROCAR CATHETER FOR THORACIC DRAINAGE WITH BLUNT TIP CH 28 | 9               | 30/04/2021                     |
| 17 | URETHRAL CATHETER MIS 5                                    | 15              | 31/05/2021                     |
| 18 | TNT STERILE SELF-ADHESIVE DRESSING 10 X 25                 | 150             | 30/04/2021                     |
| 19 | SUTURE PATCH STERISTRIP 25 X 125                           | 12              | 31/03/2021                     |
| 20 | STAINLESS STEEL EXTENDED BLADE ELECTRODE                   | 20              | 30/11/2021                     |
| 21 | STERILE LUBRICATING GEL FOR CATHETERIZATION                | 50              | 31/07/2021                     |
| 22 | SPRAY TO REMOVE ADHESIVE FROM DRESSING                     | 5               | 30/06/2021                     |
| 23 | LARYNGEAL MASK MIS 6                                       | 10              | 31/05/2021                     |
| 24 | AMBU MASK MIS 3                                            | 15              | 31/07/2021                     |
| 25 | AMBU MASK MIS 5                                            | 3               | 31/07/2021                     |
| 26 | FLUX REGULATOR (DOSIFLOW)                                  | 300             | 30/04/2021                     |
| 27 | FLUX REGULATOR (DOSIFLOW)                                  | 50              | 31/05/2021                     |
| 28 | SYRINGE WITHOUT NEEDLE 5 CC                                | 500             | 30/06/2021                     |
| 29 | LEVIN TYPE GASTRODUODENAL PROBE CH 10                      | 100             | 31/07/2021                     |

|    |                                                                           |     |            |
|----|---------------------------------------------------------------------------|-----|------------|
| 30 | ROUND PADS OF STERILE GAUZE WITH RADIOPAQUE THREAD 50 MM                  | 100 | 30/06/2021 |
| 31 | SWAB FOR CULTURE EXAMINATION                                              | 10  | 31/03/2021 |
| 32 | SWAB FOR CULTURE EXAMINATION                                              | 45  | 31/07/2021 |
| 33 | MANUAL BREATHING UNIT WITH VALVE FOR ADULT 2 L                            | 15  | 31/07/2021 |
| 34 | DIGITAL VALVE FOR SUCTION PIPE CONNECTION (FINGERTIPE)                    | 34  | 31/05/2021 |
| 35 | NO STERILE WOODEN TONGUE DEPRESSOR                                        | 200 | 30/09/2021 |
| 36 | HYDROPHILIC GAUZE BANDAGE EDGED 12/ 5 X 10                                | 30  | 31/08/2021 |
| 37 | HYDROPHILIC GAUZE BANDAGE EDGED 12/ 5 X 15                                | 200 | 31/08/2021 |
| 38 | LARGE RIGID YANKAUER CANNULA CH 28 CM 28                                  | 100 | 31/12/2021 |
| 39 | NASAL CANNULA WITH CAPS FOR CO2 FOR ADULT                                 | 80  | 31/10/2021 |
| 40 | URETRHRAL CATHETER MIS 6                                                  | 10  | 31/12/2021 |
| 41 | ADHESIVE PLASTER ON ROLL 10 X 15 TNT                                      | 10  | 31/08/2021 |
| 42 | STERILE TNT COMPRESSED GAUZE 10 X 10                                      | 400 | 31/08/2021 |
| 43 | INFUSION SET                                                              | 500 | 31/12/2021 |
| 44 | MEDICAL UNIFORM "TUNIC"                                                   | 75  | 31/10/2021 |
| 45 | MEDICAL UNIFORM "PANTS"                                                   | 75  | 30/11/2021 |
| 46 | SILICONE DRAIN WITH COLLECTION BAG MIS 24                                 | 15  | 30/09/2021 |
| 47 | SILICONE DRAIN WITH COLLECTION BAG MIS 27                                 | 15  | 30/09/2021 |
| 48 | SILICONE DRAIN WITH COLLECTION BAG MIS 30                                 | 18  | 30/09/2021 |
| 49 | "EASY VIEW" SILICONE DRAIN MIS 30                                         | 90  | 31/08/2021 |
| 50 | "EASY VIEW" SILICONE DRAIN MIS 33                                         | 90  | 31/10/2021 |
| 51 | BLADDER CATHETERIZATION KIT                                               | 40  | 31/10/2021 |
| 52 | HEIMLICH TYPE VALVE KIT                                                   | 25  | 31/12/2021 |
| 53 | HYDROPHILIC GEL DRESSING 7,5 X 15                                         | 10  | 31/10/2021 |
| 54 | FOUR LAYER LAPAROTOMY PATCH WITH RADIOPAQUE WIRE 40 X 40                  | 800 | 31/12/2021 |
| 55 | LOW FLOW VENOUS INFUSION EXTENSION CM 100                                 | 150 | 31/08/2021 |
| 56 | HIGH FLOW VENOUS INFUSION EXTENSION CM 150                                | 250 | 31/08/2021 |
| 57 | CARDIOVASCULAR SHEETS SET                                                 | 16  | 31/07/2021 |
| 58 |                                                                           | 45  | 31/08/2021 |
| 59 | TWO CHAMBER PLEURAL DRAINAGE SYSTEM ( CHEST DRAIN)                        | 4   | 31/08/2021 |
| 60 | LEVIN TYPE GASTRODUODENAL PROBE CH 12                                     | 75  | 30/11/2021 |
| 61 | PGA BRAIDED SYNTHETIC SUTURE THREAD MIS 0 NEEDLE 1/2 36 MM 90 CM VICRYL   | 72  | 31/10/2021 |
| 62 | PGA BRAIDED SYNTHETIC SUTURE THREAD MIS 1 NEEDLE 1/2 48 MM 90 CM VICRYL   | 180 | 31/10/2021 |
| 63 | PGA BRAIDED SYNTHETIC SUTURE THREAD MIS 2 NEEDLE 1/2 48 MM 90 CM VICRYL   | 108 | 30/09/2021 |
| 64 | PGA BRAIDED SYNTHETIC SUTURE THREAD MIS 6-0 NEEDLE 3/8 11 MM 45 CM VICRYL | 36  | 31/10/2021 |
| 65 | DISPOSABLE STERILE DRAPE FOR SERVING TABLE (MAYO)                         | 150 | 30/11/2021 |

|                                              |                                    |          |            |
|----------------------------------------------|------------------------------------|----------|------------|
| 66                                           | SUCTION PIPE 9/32 X 10             | 40       | 30/09/2021 |
| 67                                           | PERFORATED PIPE FOR DRAINAGE CH 12 | 18       | 30/09/2021 |
| 68                                           | PERFORATED PIPE FOR DRAINAGE CH 18 | 5        | 30/09/2021 |
| PREZZO TOTALE IN EURO السعر الإجمالي باليورو |                                    | 10.292 € |            |